

Документ подписан простой электронной подписью

Информация о владельце:

ФИО: епископ Сергиево-Посадский и Дмитровский Кирилл (Винковский Евгений  
Анатольевич)

Должность: Ректор

Дата подписания: 31.03.2026 11:06:54

Уникальный программный ключ:

c1c34844af019bdfa2c19110083dee16e70e9472

Религиозная организация –

духовная образовательная организация высшего образования

«МОСКОВСКАЯ ДУХОВНАЯ АКАДЕМИЯ  
РУССКОЙ ПРАВОСЛАВНОЙ ЦЕРКВИ»

УТВЕРЖДАЮ

Проректор по учебной работе

*пер. П. Лизунов*

«20» мая 2025 г.

## **Рабочая программа дисциплины**

### **Иностранный язык (китайский)**

**основной образовательной программы  
высшего образования  
по направлению подготовки 48.03.01 Теология,  
профиль «Православная теология»  
(уровень бакалавриата)**

закреплена за кафедрой: филологии

форма обучения: очная

Рабочую программу дисциплины составил  
Ерышев Семен Анатольевич, преподаватель

(Ф.И.О. разработчика программы полностью, ученая степень, ученое звание)

Рабочая программа дисциплины «Иностранный язык (китайский)» разработана в соответствии с федеральным государственным образовательным стандартом высшего образования по направлению подготовки 48.03.01 «Теология» (уровень бакалавриата), утвержденного Приказом Министерства науки и высшего образования РФ №11110 от 25 августа 2020 г.

Дисциплина установлена учебным планом основной образовательной программы высшего образования по направлению подготовки **48.03.01 Теология (уровень бакалавриата)**, утвержденным Ученым советом Московской духовной академии от «25» марта 2025 г. № 4

Рабочая программа одобрена на заседании кафедры филологии  
протокол от «10» апреля 2025 г. № 10

Заведующий кафедрой



Личная подпись

профессор В.М. Кириллин  
(сан, ФИО)

СОГЛАСОВАНО

Начальник  
Учебно-методического отдела



Личная подпись

Л.В. Прохоренко  
(сан, ФИО)

## 1. Цели и задачи освоения дисциплины

Цель курса «Иностранный язык (китайский)» – подготовить обучающихся к овладению устной и письменной речевой деятельности в монологической и диалогической формах; формирование и развитие у будущих специалистов межкультурной коммуникативной компетенции в объеме достаточном для решения социально-коммуникативных и учебно-профессиональных задач при общении с зарубежными партнерами на начальном этапе обучения; также получить начальные навыки осуществлять письменный перевод делового и богословского текста.

Получить знания о культуре, религии и традициях народов Поднебесной. Данная программа главным образом направлена на развитие продуктивных (говорение/письмо) и рецептивных (чтение/слушание) компетенций в области китайского нормативного языка.

### Задачи

Изучение курса «Иностранный язык (китайский)» требует решения следующих задач:

- 1) формирование, совершенствование и поддержание артикуляционной базы китайского языка; овладение, совершенствование и поддержание владения звуковым составом языка и транскрипцией на базе латинского алфавита «пиньинь»;
- 2) овладение, совершенствование и поддержание владения тональным рисунком на формирование представлений об уровне одноморфемных и полиморфемных языковых единиц с учетом нового материала;
- 3) восприятие на слух и воспроизведение ритмико-интонационных особенностей китайского языка на уровне слов, словосочетаний, простых и сложных предложений, текстов диалогического и монологического характера разной протяженности и разных стилей и жанров;
- 4) овладение и совершенствование владения грамматической нормой построения простого повествовательного, отрицательного и вопросительного предложения на базе прямого порядка слов (предложения наличия, предложения с глаголом-связкой, осложненных предложений, сложносочиненных и сложноподчиненных предложений с союзной и бессоюзной связью);
- 5) расширение лексического запаса за счет полисемии иероглифов и слов, владение необходимым лексическим минимумом в рамках изученных тем.

## 2. Место дисциплины в структуре образовательной программы

Дисциплина «Иностранный язык (китайский)» включена в обязательную часть учебного плана.

### 2.1. Требования к предварительной подготовке обучающихся.

Данная дисциплина изучается 1 и 2 курсах бакалавриата. Дисциплинами, на которых осуществляется предварительная подготовка обучающихся, являются:

- «Иностранный язык (английский)»;
- «Русский язык»;

### 2.2. Изучается во взаимосвязи со следующими дисциплинами:

- «Иностранный язык (английский)»;
- «История религий»;
- «Всеобщая история».

### 2.3. Дисциплины и практики, для которых освоение данной дисциплины необходимо как предшествующее:

- «Иностранный язык (английский)»;
- «Латинский язык».

## 3. Перечень планируемых результатов обучения по дисциплине, соотнесённых с планируемыми результатами освоения образовательной программы

Код и наименование компетенции	Индикаторы достижения компетенций	Планируемые результаты обучения по дисциплине
<b>УК-4</b> Способен осуществлять коммуникацию в религиозной сфере в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации	УК-4.2 Способен к устной и письменной коммуникации в религиозной сфере с использованием иностранного языка.	<b>Знать:</b> грамматические и лексические единицы на заданную тему и выполнение упражнений; <b>Чтение и перевод на русский язык</b> адаптированных и неадаптированных художественных текстов китайских авторов; <b>Аудирование:</b> восприятие на слух текстов различных стилей и жанров,

и иностранном(ых) языке(ах)		пересказ прослушанных текстов, ответы на вопросы по текстам; Работа на занятиях: составление диалогов, дискуссии и т. д. Домашние работы, предполагающие написание сочинений с последующим воспроизведением их в аудитории.
<b>ОПК-7</b> Способен использовать знания смежных наук при решении теологических задач	<b>ОПК-7.4</b> Обладает базовыми знаниями современного иностранного языка (современных иностранных языков).	<b>Знать:</b> знать в необходимом объеме лексику соответствующего языка; знать грамматику соответствующего иностранного языка; базовые лексико-грамматические конструкции и формы. <b>Уметь:</b> самостоятельно совершенствовать устную и письменную речь, пополнять словарный запас. <b>Владеть:</b> навыками поиска нужной информации на иностранном языке; всеми навыками коммуникативной компетенции, включающей в себя языковую, речевую, учебно-познавательную и социокультурную компетенции; навыками поиска профессиональной информации на иностранном языке.
	<b>ОПК-7.7</b> Способен работать с научно-богословской литературой на современном иностранном языке.	<b>Знать:</b> в необходимом объеме лексику соответствующего языка; грамматику соответствующего иностранного языка; базовые лексико-грамматические конструкции и формы. <b>Уметь:</b> начинать, вести/поддерживать и заканчивать диалог-расспрос об увиденном, прочитанном, диалог-обмен мнениями и диалог-интервью/собеседование при приеме на работу, соблюдая нормы речевого этикета, при необходимости используя стратегии восстановления себя в процессе коммуникации (переспрос, перефразирование и др.). <b>Владеть:</b> навыками поиска нужной информации на иностранном языке; всеми навыками коммуникативной компетенции, включающей себя языковую, речевую, учебно-познавательную социокультурную компетенции;

		навыками поиска профессиональной информации на иностранном языке.
--	--	---

#### 4. Структура и содержание дисциплины

##### 4.1. Распределение трудоемкости дисциплины по видам работ

Общая трудоёмкость дисциплины составляет **5** зачётных единиц, **180** академических часов.

Форма контроля – *зачет с оценкой в 1,2,3 и 4 семестрах:*

Вид	Трудоемкость (в акад. часах)
<b>Общая трудоёмкость</b>	<b>180</b>
<b>Контактные часы (аудиторная работа)</b>	<b>112</b>
Занятия лекционного типа	-
Занятия в практической форме	112
<b>Самостоятельная работа обучающихся</b>	<b>68</b>
в том числе с использованием дистанционных образовательных технологий (для заочной формы обучения)	-
<b>Промежуточная аттестация (зачет с оценкой)</b>	<b>-</b>

##### 4.2. Содержание дисциплины

###### Тематический план

Наименование разделов и тем	Семестр	Количество часов (в акад. часах)					Формы текущего контроля
		Занятия лекц. типа	Занятия семин. типа	Сам. работа	Всего часов по теме	Компетенции	
<b>Модуль 1. Китайский алфавит(фонетический), иероглифика/Приветствие.</b>		-	<b>12</b>	<b>20</b>	<b>32</b>		
Тема 1.1. Введение. Общие сведения о китайском языке и путунхуа общие сведения о китайской иероглифике, эволюция начертания иероглифов,	1	-	2	4	6	УК-4 ОПК-7	Конспект

иероглифические черты, порядок написания черт.							
Тема 1.2. Фонетика: фонетический алфавит пиньинь и транскрипционная система Палладия, структура китайского слога, характеристика тонов КЯ, инициали b p d t g k h ; финали a o e; правила записи слогов в пиньинь, инициали m, f, n.	1	-	2	2	4	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 1.3. Иероглифика: иероглифические черты, порядок написания черт; основные принципы написания иероглифических черт, структуры иероглифов, ключи и графемы.	1	-	2	4	6	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 1.4. «Приветствие» Текст «你好! » — разбор новой лексики, чтение текста, комментарии к тексту, чтение текста по транскрипции и без транскрипции пиньинь.	1	-	2	4	6	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 1.5. Грамматика: личные местоимения, суффикс мн.ч. 们 Фонетика: Структура китайского слога (простые и сложные финали), финали ai ei ao ou uo an en in правила записи слогов пиньинь (место постановки знака тона) Иероглифика: Основные принципы написания иероглифических черт, структуры иероглифов, ключи и графемы.	1	-	2	2	4	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 1.6.Иероглифика: Сложные иероглифические черты, основные правила написания черт, порядок черт, графемы и ключи, названия графем в составе сложного знака, графемы не	1	-	2	4	6	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.

употребляющиеся самостоятельно, упрощенные и полные иероглифы.							
<b>Модуль 2. Знакомство / Приветствие / Китайский фонетический алфавит пиньинь.</b>	1	-	16	24	40	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 2.1. Что это? Кто это? / Глагол-связка «是» / Определение со значением притяжательности.	1	-	2	4	6	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 2.2. Откуда / Кто вы? Китай, китайцы и китайский язык.	1	-	2	4	6	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 2.3..«Кто они?» Текст «他们是谁? » — разбор новой лексики, чтение текста, комментарии к тексту, чтение текста без транскрипции пиньинь. Грамматика: Числительные и счет.	1	-	2	4	6	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 2.4. Специальный вопрос. Определение и частица 的, Предложения с прилагательным в роли сказуемого. тоны: легкий (нейтральный) тон.	1	-	2	4	6	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 2.5. Утвердительно-отрицательная форма общего вопроса. Фонетика: Инициали j q x, финали ia ie iao i(o)u ian iang iong üe üan ün; правила записи слогов в пиньинь;	1	-	4	4	8	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 2.6. Категории иероглифов; некоторые принципы модификации написания графем в составе сложного знака, названия графем в составе сложного знака, графемы не употребляющиеся самостоятельно, упрощённые и полные иероглифы.	1	-	4	4	8	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.

<b>Итого в 1 семестре</b>		-	28	44	<b>72</b>		
<b>Модуль 3. «Из какой ты страны?» Текст «你是哪国人?» — разбор новой лексики, чтение текста, комментарии к тексту, чтение текста без транскрипции пиньинь.</b>	<b>2</b>	-	<b>14</b>	<b>4</b>	<b>18</b>		
Тема 3.1. Прием гостей / Пекин, Шанхай, Янцзы, Хуанхэ, Великая Китайская стена.	2	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 3.2. Грамматика: наречия 还, 也 и 都, местоимение 大家; счетные слова 个, 本, 位; вопросительные местоимения 哪, 什么; 多, 多少, 几; числительные 二, 两。	2	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 3.3. Как Ваша фамилия? / Полные и упрощенные написания иероглифов.	2	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 3.4. Где вы живете? / Как пройти? / Предложение с глагольным сказуемым / Национальные меньшинства Китая и их языки	2	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 3.5. Основные требования к произношению звуков Инициаль z [tsʰ] ≈ цз/Инициаль с [tsʰ] ≈ тс/Особая финаль -i [ɿ] ≈ ы/Финаль er [ər]/Эризация финалей Например, «wánr (玩儿)».	2	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 3.6. Дифтонги и трифтонги / Числительные / Толковые словари китайского языка.	2	-	2	2	4	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 3.7. Повторение / Система инициалей / Jǐng Yè Sī / Обозначения частей речи в китайском языке.	2	-	2	2	4	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.

<b>Модуль 4. Давайте познакомимся. Наречия «也» и «都». Текст для чтения: 玛沙问安德烈 (Masha wen Andelie).</b>	2	-	14	4	18		
Тема 4.1. Вы работаете или учитесь? Глагол «有». Степени родства. Предложения с глагольным сказуемым. Предложения со значением обладания с глаголом 有.	2	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 4.2. Я учусь в институте. Числа от 1 до 99. Счетные слова. Двойное дополнение.	2	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 4.3. Текст «中文系有多少学生?» — разбор новой лексики, чтение текста, комментарии к тексту, чтение текста без транскрипции пиньинь.	2	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 4.4. Что мне надеть? Конструкции с «是» («的»), «从». Пекинская опера.	2	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 4.5. Текст «这条裙子是新的» — разбор новой лексики, чтение текста, комментарии к тексту, чтение текста с транскрипцией пиньинь.	2	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 4.6. Грамматика: глагол 在 и предлог 在, сокращенный вопрос с частицей 呢, глаголы направления движения 来。Многоглагольные предложения.	2	-	2	2	4	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 4.7. Текст «玛沙问妈妈» без транскрипции, разбор лексики. Предложения с «是»/Конструкция с предлогом «从»	2	-	2	2	4	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
<b>Итого в 2 семестре</b>		-	28	8	36		

<b>Модуль 5. Обозначение времени. 现在几点? — разбор новой лексики, чтение текста, комментарии к тексту, чтение текста транскрипции пиньинь.</b>	3	-	14	4	18		
Тема 5.1. Распорядок дня. Повторение. Определение и служебное слово «的».	3	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 5.2. Текст «丁云的一天 (Распорядок дня)» — разбор новой лексики, чтение текста, комментарии к тексту, чтение текста с транскрипцией пиньинь. Повторение	3	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 5.3. О предпочтениях. Вопросительные предложения с союзом «还是». Текст «中国民歌丁云» - без транскрипции, разбор лексики.	3	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 5.4. Приглашение. Дата и время. Предложения с именным сказуемым. Удвоение глагола.	3	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 5.5. С днем рождения! Удвоение глагола. Предложения с качественным сказуемым. Глаголы, глагольные конструкции и двусложные прилагательные в позиции определения.	3	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 5.6. Экскурсия по дому. Слова со значением места: «前边», «后边».	3	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 5.7. Слова, обозначающие место, например, «上边», «下边». Предложения со значением местонахождения.	3	-	2	2	4	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.

Тема 5.8. Слова, обозначающие место, например, «左边», «右边», «中间», «对面», «里边», «外边».	3	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
<b>Модуль 6. Продолженное действие. Текст «我正在看电视呢». Продолженное действие/正在», «正» или «在».</b>		-	<b>14</b>	<b>4</b>	<b>18</b>		
Тема 6.1. Сокращенная форма вопросительного предложения с «呢». Предикативная конструкция (подлежащее + сказуемое) в функции определения.	3	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 6.2. Текст для чтения без транскрипции- «看报».	3	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 6.3. Трудно ли учить китайский язык? Текст с транскрипцией, «妈妈做的点心»Повторение.	3	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 6.4. Виды вопросительных предложений. Вопросительное предложение с «吗».	3	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 6.5. Альтернативный вопрос без союза «还是» (с утвердительно-отрицательной формой сказуемого). «谁», «什么».	3	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 6.6. Вопросительное предложение с вопросительными местоимениями «哪», «哪儿».	3	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 6.7. Вопросительное предложение с вопросительными местоимениями. «怎么样», «多少» и «几».	3	-	2	2	4	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.

Тема 6.8. Альтернативный вопрос с союзом «还是». Вопросительное предложение с «是吗» (или «是不是» и «对吗»).	3	-	-	2	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
<b>Итого в 3 семестре</b>		-	<b>28</b>	<b>8</b>	<b>36</b>		
<b>Модуль 7. Модальные глаголы «能», «可以», «应该».</b>	4	-	<b>14</b>	<b>4</b>	<b>18</b>		
Тема 7.1. Модальные глаголы «想», «要», «会».	4	-	2	2	4	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 7.2. Разбор и чтение текста с транскрипцией: «我要研究中国文学».	4	-	2	2	4	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 7.3. Разбор и чтение текста без транскрипции «联欢».	4	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 7.4. Дополнение результата. Инверсия дополнения. Заимствованные слова.	4	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 7.5. Дополнение результата. Прямое дополнение в препозиции (инверсия дополнения).	4	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 7.6. Показатель состоявшегося действия 了. Служебное слово «了» в позиции после глагола как видо-временной суффикс.	4	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 7.7. Разбор и чтение текста с транскрипцией «电影开始了吗».	4	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
<b>Модуль 8. На стажировку в Китай. Текст «我们学了两年的中文».</b>	4	-	<b>14</b>	<b>4</b>	<b>18</b>		
Тема 8.1. Дополнение длительности. Обозначение приблизительного количества: «几» и «多».	4	-	2	2	4	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.

Тема 8.2. Спорт. Модальная частица «了». Разбор и чтение текста: «我去看足球赛了».	4	-	2	2	4	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 8.3. Аэропорт. Самолёт. Конструкция «要...了».	4	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 8.4. О пекинской осени и зимних цветах. Безличные предложения. Последовательно связанные безличные предложения, начинающиеся с «有».	4	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 8.5. Разбор и чтение текста: «На почте». Суффикс «着».	4	-	2	-	2	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
Тема 8.6. Конструкция «有的 ... 有的 ... ». Глаголы с суффиксом «着» («开着», «写着», «关着», «放着»)	4	-	4	-	4	УК-4 ОПК-7	Конспект, выполнение письменных заданий.
<b>Итого в 4 семестре</b>		-	<b>28</b>	<b>8</b>	<b>36</b>		
<b>Итого по дисциплине:</b>		-	<b>112</b>	<b>68</b>	<b>180</b>		

### 4.3. Виды самостоятельной внеаудиторной работы

- 1) Подготовка конспекта;
- 2) Проработка учебного материала;
- 3) Составление словаря;
- 4) Составление диалогов;
- 5) Переводы текстов.

## 5. Оценочные средства для текущего контроля и промежуточной аттестации обучающихся по итогам освоения дисциплины

### 5.1. Перечень базовых вопросов для контроля освоения дисциплины.

Наименование раздела дисциплины (модуля)	Примерные списки вопросов для текущего контроля	Литература по теме (сокращенное описание)
<b>Модуль 1. Китайский алфавит(фонетический), иероглифика/Привествие.</b>		

<p>Тема 1.1. Введение. Общие сведения о китайском языке и путунхуа общие сведения о китайской иероглифике, эволюция начертания иероглифов, иероглифические черты, порядок написания черт.</p>	<p>1. Различение звуков (тонов)          Ответ: bō — pō/pà — bà/gǔ — kǔ/kǎ — gǎ          2. Обмен приветствиями:          Ответ: Nǐ hao! Nǐ hao!          3. Инициалы:          Ответ: b [p] ≈ б, g [k] ≈ г и p [p'] ≈ п, k [k'] ≈ к          4. Переднеязычная носовая финаль:          Ответ: an [an] ≈ ан</p>	<p>Кондрашевский А.Ф. и др.          Практический курс китайского языка.          Том 1-2, 9-е изд.</p>
<p><b>Модуль 2. Знакомство / Приветствие / Китайский фонетический алфавит пиньинь.</b></p>		
<p>Тема 2.1. Что это? Кто это? / Глагол-связка «是» / Определение со значением притяжательности.</p>	<p>1. Частица принадлежности:          Ответ: 的 (de)          2. Порядок слов в китайском языке:          Ответ: подлежащее (субъект), на втором — сказуемое (предикат)          3. Иероглифы: 是, 谁, 什么。          Ответ: shì, shéi, shénme.</p>	<p>Кондрашевский А.Ф. и др.          Практический курс китайского языка.          Том 1-2, 9-е изд.</p>
<p>Тема 2.2. Откуда / Кто вы? Китай, китайцы и китайский язык.</p>	<p>1. nǎ er/ nǎlǐ/ nǎlǐ          Ответ: 哪儿/哪里那里。          2. 中国, 俄罗斯, 美国。          Ответ: zhōngguó; éluósì; měiguó.          3. Zhōng wén, è wén, yīng wén.          Ответ: 中文, 俄文, 英文。</p>	<p>Кондрашевский А.Ф. и др.          Практический курс китайского языка.          Том 1-2, 9-е изд.</p>
<p>Тема 2.3.«Кто они?» Текст «他们是谁?» — разбор новой лексики, чтение текста, комментарии к тексту, чтение текста без транскрипции пиньинь. Грамматика: Числительные и счет.</p>	<p>1. shì shéi? — Tā shì wǒ péngyǒu.          Ответ: 是谁? - 他是我的朋友。          2. Zhè běn shū shì shéi de? — Zhè běn shū shì wǒ de.          Ответ: 这本书是谁的?</p>	<p>Кондрашевский А.Ф. и др.          Практический курс китайского языка.          Том 1-2, 9-е изд.</p>

	<p>- 这本书是我的。 3. Tā zài nǎ'er?— Tā zài wǒmen jiālǐ. Ответ: 他在哪儿? - 在我们家里。</p>	
<p>Тема 2.4. Специальный вопрос. Определение и частица 的, Предложения с прилагательным в роли сказуемого. тоны: легкий (нейтральный) тон.</p>	<p>1. Nǐ mang ma? — Shì, wǒ hen mang/ Ответ: 是, 我很忙。 2. Zhe shì tade shu ma? Ответ: 这是他的书吗? 3. Zhe shì hen piao liang de qiche. Ответ: 这是很漂亮的汽车。</p>	<p>Кондрашевский А.Ф. и др. Практический курс китайского языка. Том 1-2, 9-е изд.</p>
<p>Тема 2.5. Утвердительно-отрицательная форма общего вопроса. Фонетика: Инициали j q x, финали ia ie iao i(o)u ian iang iong üe üan ün; правила записи слогов в пиньинь;</p>	<p>1. Nǐ shì xuéshēng ma? — Shì, wǒ shì xuéshēng/ Ответ: 你是学生吗? 3. Tā shì lǎoshī ma? — Shì, tā shì lǎoshī. Ответ: 他是老师吗? 3. Tā shì zhōngguó rén ma?—Tā bùshì zhōngguó rén, tā shì èluósī rén. Ответ: 他是中国人吗?</p>	<p>Кондрашевский А.Ф. и др. Практический курс китайского языка. Том 1-2, 9-е изд.</p>
<p>Тема 2.6. Категории иероглифов; некоторые принципы модификации написания графем в составе сложного знака, названия графем в составе сложного знака, графемы не употребляющиеся самостоятельно, упрощённые и полные иероглифы.</p>	<p>1. 忙 (прил.) máng занятый Ответ: графемы xín, wáng 2. 哥哥 (суц.) gēge старший брат 他 (мест.) tā он. Ответ: графемы ke, gen, ye. 3. 妈妈 (суц.) māma мама Ответ: графемы nv, ma 4. 他们 (мест.) tāmen они 们 Ответ: gen, men</p>	<p>Кондрашевский А.Ф. и др. Практический курс китайского языка. Том 1-2, 9-е изд.</p>

## 5.2. Перечень вопросов для промежуточной аттестации обучающихся по итогам освоения дисциплины

### Перечень вопросов для зачета (I семестр):

1. Запишите графемы с известным вам чтением и их позиционные варианты, если имеются, выполните перевод:

chē mén shān fāng xīn quǎn jiàn shí piàn zhǎo yán miàn yá wǎng yóu yáng yuè yè

2. Запишите все известные вам графемы, которые не употребляются как самостоятельный иероглиф.

3. Запишите все известные вам графемы, в чтении которых имеется медиаль - ü-.

4. Запишите все известные вам графемы, в чтении которых имеется медиаль - i-.

Выполните перевод предложений:

5. 你 de 的 yīfu 衣服 hěn 很 piàoliang. 漂亮

6. Tāmen 他们 zài 在 gōngzuò. 工作

7. 我 péngyou 朋友 shì 是 lǎoshī. 老师

8. Lǐ 李 xiǎojiě, 小姐, qǐng 请 zuò. 坐.

9. Распишите иероглиф по чертам, напишите его транскрипцию и переведите на русский язык: 再, 碗, 迷, 烤, 国, 葱, 硬, 制, 历, 读, 英, 电, 用, 古.

10. Переведите предложения на китайский язык: 1) Вчера она купила очень интересную книгу. 2) Эти фрукты слишком кислые. 3) До того, как он написал эту книгу, он еще не был известным писателем.

### Перечень вопросов для зачета (II семестр)

1. Запишите графемы с известным вам чтением и их позиционные варианты, если имеются, выполните перевод: wén nǚ tián jiǎo niǎo yǔ yuē zǒu shǐ bèi dāo shǒu xiǎo shuǐ jīn zhú fēng huǒ

2. Предложение. Виды предложений в китайском языке;

3. Грамматическая природа китайского слова. Слово и морфема.

Выполните перевод предложений:

4. 今天天气很冷。
5. 现在是十点十分。
6. 他是中国人吗?
7. 是, 他是中国人。
8. Запишите все известные вам графемы, в чтении которых имеется медиаль -и-.
9. Запишите в транскрипции и переведите следующие сочетания. 小羊/ 牛角/ 白鸟/ 大雨/ 黄月/ 虎穴/ 西风/ 大士/ 鸟羽/ 女人
10. Переведите с китайского языка на русский язык и с русского языка на китайский язык: 1) 8:00, 8:05, 9:10, 9:15;
11. 八点三十 (分) /八点半; 八点四十五 (分) /八点三刻/差一刻九点; 2) 九点五十 (分) /差十分十点。

### Перечень вопросов для зачета (III семестр):

#### 1. Задание на определение тона (фонетика):

1. 吃饭 2-4/1-4/3-4/2-1
2. 互相 4-1/1-4/4-4/3-1
3. 以后 2-4/1-4/3-4/2-1
4. 老师 3-1/3-2/3-4/2-2
5. 参观 1-2/1-1/4-4
6. 北方 1-1/2-1/3-1
7. 下课 1-2/4-4/2-4
8. 宿舍 4-4/4-2/4-1
9. 说话 4-4/1-4/3-4
10. 米饭 3-4/2-4/4-3
11. 朋友 2-0/2-3/4-3

#### 2 Место лексической единицы:

12. 我\_A\_每天\_B\_复习\_C\_课文 (都) A/B/C
13. 他\_A\_是不是\_B\_学习\_C\_汉语 (也) A/B/C
14. 你弟弟\_A\_是\_B\_老师吗? (也) A/B
15. \_A\_我\_B\_是\_C\_英国人 (不) A/B/C

#### 3 Вставьте недостающее слово:

- |                    |            |
|--------------------|------------|
| 16. 我___中国人.       | 叫/是/有/来    |
| 17. 我朋友王刚在阅览室___书. | 看/听/吃/做    |
| 18. 你是哪___人?       | 儿/国/里/个    |
| 19. 他是在工作___在学习?   | 还是/或者/不是/是 |
| 20. 王刚很喜欢去电影院看__.  | 书/电视/电影/画报 |

#### 4 Найти соответствующий иероглиф:

21. ТЫ 她/你/咱
22. ТОЖЕ 她/施/也
23. ВСЕ 教/老/都
24. СТАРШИЙ БРАТ 哥哥/民歌/歌儿
25. Я 咱/这/我
26. ДАВАТЬ ( ПРЕДЛОГ) 级/合/给/靠
27. ПИСАТЬ 写/没/新/要
28. ИМЯ 名字/喂/啊/商店

#### Перечень вопросов для зачёта (IV семестр):

Вставьте верный результативный глагол из предложенных (完, 好, 懂, 错, 住, 会, 清楚, 对, 到, 开, 给, 走, 成, 作) вместо пропуска. Один и тот же глагол можно использовать несколько раз.

1. 你的手机号是 1367654737, 我没说\_\_\_吧?
2. 老师说这课的生词我写\_\_\_了。
3. 对不起, 黑皮鞋我们没有, 已经卖\_\_\_了。
4. 那儿有商店。请你在那家商店旁边停\_\_\_。
5. 我等你等\_\_\_十二点半。
6. 他说汉语说得很快, 我没听\_\_\_。
7. 这不是大龙公司。你打\_\_\_了。
8. 吃\_\_\_早饭, 你去哪儿了?
9. 你们几点回\_\_\_了学院?
10. 明天是星期日, 我能睡\_\_\_十二点。
11. 他送\_\_\_我一张名片。
12. 我买\_\_\_两张京剧票。晚上一起去, 好吗?

13. 请你换\_\_老师。  
14. 我怎么把这个文章翻译\_\_汉语? 文章的生词太多!

Вставьте правильное местоимение в предложение:

15. 王波是王先生的儿子。\_\_十五岁。她/他/它  
16. 我弟弟十二岁, \_\_在中学学习。他/她/它  
17. 他姐姐在银行工作。\_\_喜欢在银行工作。他/它/她  
18. 王老师有两个女儿。\_\_在小学学习。他们/它们/她们  
19. \_\_中国地图? 什么/谁/谁的/什么的  
20. 你的手机号码是\_\_? 什么/谁的/什么的/多少  
21. \_\_是你的。几/他/这/谁  
22. \_\_俄国地图? 什么/谁的/什么的  
23. 在中文系有\_\_留学生? - 在中文系有三十多个留学生。多少个/谁的/几个/多少/什么的  
24. 你住在\_\_? 哪/哪儿  
25. 你班上\_\_有人? 几/多少/什么/哪儿  
26. 你们这儿有\_\_学生? 什么/多少/谁  
27. 我生气的时候, 请\_\_不要笑。我/他/她/你  
28. 在你们\_\_有没有图书馆? 那儿/什么  
29. 爷爷在\_\_? 谁/谁的/哪/哪儿  
30. 你是美国人吗? 不, \_\_不是美国人。你/我/他/哪

Заполните пропуски соответствующими модификаторами направления движения: 下来, 回去, 回来, 出来, 过来, 进去, 起来, 进来, 上来, 下去.

31. 我昨天在图书馆旁边的时候, 看见小李跟他朋友\_\_电影院了。  
32. 你能不能想\_\_他的地址?  
33. 他是哪国人, 我不能看\_\_。  
34. 爸爸从书架上拿下来一本中俄词典, 看了看又放\_\_了。  
35. 昨天妈妈从商店买\_\_很多水果, 我们都很高兴。  
36. 爸爸从书架上拿\_\_一本中俄词典。  
37. 你看, 这是谁从那边跑\_\_?  
38. 下雨了, 你们都\_\_吧。  
39. 我哥哥从桌子上拿\_\_一个苹果。  
40. 他从英国带\_\_很多东西。  
41. 妈妈从桌子里拿\_\_了两张京剧票。  
42. 王刚从那边走\_\_了。  
43. 这个人, 我不能认\_\_。  
44. 这不是我的书。这是从图书馆借的书, 我应该还\_\_。  
45. 天气一天比一天好, 暖和\_\_了。

Выберите правильный союз:

46. 我\_\_我朋友一起去电影院。与/及/同/跟  
47. 我晚上看画报\_\_复习课文。或者/还是/跟/不过  
48. 这件衬衫我合适，\_\_我不喜欢白色。的衬衫/并且/可是/及/还是  
49. 你去图书馆\_\_在家休息? 跟/不过/或者/还是  
50. 请你\_\_我来。跟/与/及/同

## 6. Учебно-методическое и информационное обеспечение дисциплины

### 6.1. Перечень основной и дополнительной учебной литературы, необходимой для освоения дисциплины

#### 6.1.1. Основная литература

№	Автор, название, место издания, год издания учебной и учебно-методической литературы
1.	Задоевко Т.П., Хуан Шуин. Начальный курс китайского языка. В 3-ех частях. - М., 2005
2.	Иванов И.А., Поливанов Е.Д. Грамматика современного китайского языка. – М.,2001.
3.	Кочергин И.В. Хрестоматия для чтения на китайском языке. 2-е изд., исп. и доп. М., 2004
4.	Кондрашевский А.Ф. и др. Практический курс китайского языка. Том 1-2, 9-е изд. Аудиоприложение 1 CD - М., 2005
5.	Кондрашевский А.Ф. Практический курс китайского языка. Пособие по иероглифике. Часть 1 Теория. Часть 2 Прописи. – М., 2005

#### 6.1.2. Дополнительная литература

№	Автор, название, место издания, год издания учебной и учебно-методической литературы
1.	Гурин, М. В. Учись говорить по-китайски [Электронный ресурс] / М. В. Гурин ; Пятиг. гос. ун-т. - Пятигорск : ПГУ, 2016 - 69 с.
2.	Китайские народные сказки. Серия «Метод чтения Ильи Франка».
3.	Гурин, М. В. Сборник упражнений по китайскому языку. Нач. уровень [Электронный ресурс] : [учеб. пособие] / М. В. Гурин ; Пятиг. гос. ун-т. - Пятигорск : ПГУ, 2016 - 48 с. - студенты вузов. <a href="http://library.pglu.ru/plugins/library/library.php?info.234">http://library.pglu.ru/plugins/library/library.php?info.234</a>

## 6.2. Перечень ресурсов информационно-телекоммуникационной сети «Интернет», необходимых для освоения дисциплины

1	<a href="https://lingust.ru/chinese/chinese-lessons">https://lingust.ru/chinese/chinese-lessons</a>
2	<a href="https://studychinese.ru/lessons/">https://studychinese.ru/lessons/</a>
3	<a href="https://bkrs.info/taolun/">https://bkrs.info/taolun/</a>
4	<a href="https://www.shibushi.ru/">https://www.shibushi.ru/</a>
5	<a href="https://openedu.ru/catalog/?q=китайский+">https://openedu.ru/catalog/?q=китайский+</a>

## 7. Методические указания для обучающихся по освоению дисциплины.

Образовательная деятельность по учебной дисциплине проводится в форме контактной и самостоятельной работы.

Оценка сформированности компетенций осуществляется во время текущей и промежуточной аттестации.

Контактная работа может быть аудиторной, внеаудиторной и включать в себя:

- практические занятия;
- текущий контроль;
- промежуточную аттестацию.

Контактная работа предполагает использование активных и интерактивных образовательных технологий, способствующих проявлению творческих, исследовательских способностей студентов, поиску новых идей для решения различных по дисциплине.

Активные и интерактивные образовательные технологии ориентированы на взаимодействие студента с преподавателем и друг с другом.

Текущий контроль осуществляется в течение семестра и представляет собой оценку компетенций, сформированных на занятиях и в ходе самостоятельного изучения студентами учебного материала.

Промежуточная аттестация предполагает оценку качества освоенной студентом дисциплины или ее отдельного этапа в форме зачета, дифференцированного зачета или экзамена.

Самостоятельная работа студентов по дисциплине подразделяется на самостоятельную работу студента под непосредственным руководством и контролем преподавателя;

самостоятельную работу, которую студент организует по усмотрению, без непосредственного руководства и контроля со стороны преподавателя.

Работа в электронной образовательной среде как информационной системе комплексного назначения, обеспечивающей реализацию дидактических возможностей информационно-коммуникационных технологий в процессе обучения, является важной составляющей как контактной, так и самостоятельной работы, осуществляется под руководством и контролем преподавателя. Для работы в электронной образовательной

обучающемуся необходимо зарегистрироваться и найти соответствующую изучаемую дисциплину, представленную теоретическим материалом, вопросами на теоретические вопросы, практическими заданиями в виде тестов, ситуационных задач, тем для написания творческих работ, заполнения схем, таблиц и др. Доступ к материалам электронного учебного курса может быть ограничен по времени и количеству попыток. В ходе выполнения заданий в электронной образовательной среде студенты знакомятся с оценкой собственных результатов по дисциплине, могут задавать вопросы преподавателю, прикреплять рецензии на работы своих товарищей, участвовать в работе форумов и чатов с преподавателем и одногруппниками по вопросам изучения дисциплины.

В процессе реализации самостоятельной работы:

1 Работа с основной и дополнительной литературой, которую желательно проводить по следующим этапам:

- общее ознакомление с произведением в целом по его оглавлению;
- беглый просмотр всего содержания;
- чтение в порядке последовательности расположения материала;
- выборочное чтение какой-либо части произведения;
- выписка представляющих интерес материалов.

При изучении литературы по выбранной теме используется не вся информация, в ней заключенная, а только та, которая имеет непосредственное отношение к теме занятия семинарского типа и является потому наиболее ценной и полезной. Таким образом, критерием оценки прочитанного является возможность его практического использования в учебной работе.

Работая над каким-либо частным вопросом или разделом, необходимо видеть его связь с проблемой в целом, а, рассматривая широкую проблему, уметь делить ее на части, каждую из которых продумывать в деталях.

2 Подготовка к промежуточной аттестации является заключительным этапом изучения всей дисциплины или ее части и преследуют цель проверить полученные студентом теоретические знания. Специфика периода подготовки к промежуточной аттестации заключается в том, что обучающийся уже ничего не изучает: он лишь вспоминает и систематизирует изученное. Правильная организация самостоятельной работы по повтору, обобщению, закреплению и дополнению полученных знаний, позволяет студенту лучше понять логику всего предмета в целом.

Приступая к подготовке, важно с самого начала правильно распределить время и силы. Подготовка должна заключаться не в простом прочтении лекций, пособий или учебников, а в составлении готовых текстов устных ответов на каждый вопрос и /или заданий промежуточной аттестации.

Конкретные задания, используемые для проведения текущего контроля промежуточной аттестации по дисциплине, представлены в отдельном документе «Фонд оценочных средств для проведения текущего контроля и промежуточной аттестации по дисциплине», прилагаемом к рабочей программе.

## **8. Описание материально-технической базы, необходимой для осуществления образовательного процесса по дисциплине**

1	аудитория для проведения занятий;
2	учебная мебель;
3	компьютерное и мультимедийное оборудование;
4	наглядное пособие (таблицы, схемы, словари, графики и т.д).

Лицензионное программное обеспечение при реализации дисциплины не требуется.